



2 GEORGE VI

CHAPTER 1

An Act granting to His Majesty the moneys required for the expenses of the Government for the financial years ending on the 30th of June, 1938, and on the 30th of June, 1939, and for other purposes connected with the public service

[Assented to, the 12th of April, 1938]

MOST GRACIOUS SOVEREIGN,

WHEREAS it appears, by messages from The Hon-^{Preamble.}
ourable Esioff L. Patenaude, P.C., K.C., LL.D.,
Lieutenant-Governor of this Province, and the estimates
accompanying the same, that the sums hereinafter men-
tioned are required to defray certain expenses of the Gov-
ernment of the Province, not otherwise provided for, for
the financial years ending on the 30th of June, 1938, and
on the 30th of June, 1939, and for other purposes connected
with the public service; May it therefore please Your Ma-
jesty that it may be enacted, and be it enacted, by the
King's Most Excellent Majesty, with the advice and con-
sent of the Legislative Council and of the Legislative As-
sembly of Quebec, that:

1. From and out of the consolidated revenue fund of this Province, there shall and may be taken a sum not exceeding, in the whole, two million, two hundred and sixty-three thousand, one hundred and fifty dollars, for defraying the charges and expenses of the Government

Amount that
may be taken
for year end-
ing the 30th
of June, 1938.

and public service of this Province, for the financial year ending on the 30th of June, 1938, as set forth in Schedule A annexed to this act.

Amount that
may be taken
for year end-
ing the 30th
of June, 1939.

2. From and out of the consolidated revenue fund of this Province, a sum, not exceeding, in the whole, thirty-six million, four hundred and nineteen thousand, one hundred and sixteen dollars and seventy-two cents, may be taken for defraying, during the financial year ending on the 30th of June, 1939, the charges and expenses of the Government and public service of the Province, as set forth in Schedule B annexed to this act.

Payments
subject to ad-
justment, etc.

3. Every payment or application of moneys, appropriated by this act, shall be held to be made provisionally, and subject to all adjustment in account hereinafter, in respect of the Dominion and of the Province of Ontario and of special funds which this act may in any manner affect.

Accounts
rendered to
both Houses.

4. Accounts, in detail, of all moneys expended under the authority of this act shall be laid before both Houses of the Legislature of the Province, in conformity with section 22 of the Provincial Audit Act (Revised Statutes, 1925, chapter 21).

Accounting
to His Majes-
ty.

5. The application of all sums expended under the authority of this act shall also be accounted for His Majesty.

Coming into
force.

6. This act shall come into force on the day of its sanction.

SCHEDULE A

Sums granted to His Majesty, by this act, for the financial year ending on the 30th of June, 1938, with indication of the purposes for which they are granted.

No	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	I.—CIVIL SERVICE		
1	Departmental administrative expenses.....		30,650 00
	II.—ATTORNEY-GENERAL'S DEPARTMENT		
2	Motor Vehicle Act (control of circulation).....		112,500 00
	III.—DEPARTMENT OF THE PROVINCIAL SECRETARY		
3	Post-Graduate Scholarship Act.....	7,000 00	
4	Music Encouragement Act.....	1,350 00	
5	Technical schools outside of the cities of Quebec and Montreal.....	6,650 00	15,000 00
	IV.—DEPARTMENT OF HEALTH		
6	Lunatic asylums.....	210,000 00	
	Health:—		
7	Quebec Public Health.....	15,000 00	
8	To combat tuberculosis and infantile mortality in the Province.....	5,000 00	
9	Health Units Act.....	70,000 00	300,000 00
	V.—DEPARTMENT OF EDUCATION		
10	Normal Schools.....	13,800 00	
11	Inspection of schools.....	13,000 00	
12	Domestic Economy.....	31,700 00	
13	Dress-cutting classes.....	1,500 00	60,000 00
	Carried forward.....		518,150 00

SCHEDULE A—Continued

No	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....		518,150 00
	VII.—DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS		
14	Maintenance of certain public buildings.....	151,500 00	
15	Cleaning of offices Legislative and Departmental Buildings.....	12,000 00	
16	Normal Schools, maintenance and repairs.....	2,000 00	
17	Government Offices, Montreal: maintenance and repairs.....	15,000 00	
18	Highway Bridges—Grants.....	75,000 00	
19	Highway Bridges—Maintenance.....	12,500 00	
20	Toll Bridges, maintenance.....	22,000 00	290,000 00
	VIII.—DEPARTMENT OF MINES AND FISHERIES		
	Service of Mines		
21	Aid towards prospecting.....	5,000 00	
22	General expenditure.....	33,000 00	
23	Encouragement to the exploitation of mines in general.....	1,000 00	
	Service of Game and Fisheries		
24	Game and Fisheries — Quebec Zoological Garden.....	20,000 00	
25	Pisciculture.....	13,000 00	
26	National Park.....	8,000 00	
27	Maritime Fisheries.....	17,000 00	97,000 00
	IX.—DEPARTMENT OF AGRICULTURE		
28	Encouragement of Agriculture in general....	32,500 00	
29	Agronomy.....	85,500 00	
30	High Culture.....	120,000 00	
	Carried forward.....	238,000 00	905,150 00

SCHEDULE A—Continued

No	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	238,000 00	905,150 00
	IX.—DEPARTMENT OF AGRICULTURE— Continued		
31	Horticulture.....	70,000 00	
32	Animal Industry.....	68,000 00	
33	Domestic Economy.....	10,000 00	
34	Dairy Industry.....	15,000 00	
35	Publicity.....	20,000 00	
36	Agricultural Schools, School of Veterinary Medicine and Dairy School of the Province of Quebec.....	10,000 00	
37	Agricultural Schools, School of Veterinary Medicine and Dairy School of the Province of Quebec.....	14,000 00	445,000 00
	X.—DEPARTMENT OF ROADS		
38	Repair and maintenance of roads.....	450,000 00	
39	Expenses of administration.....	55,000 00	
40	Machinery, tools, accessories, etc., Service....	60,000 00	
41	Maintenance of winter roads.....	30,000 00	595,000 00
	XI.—DEPARTMENT OF LANDS AND FORESTS		
42	General expenditure.....	7,000 00	
43	Protection of forests.....	50,000 00	
44	Forestry service.....	70,000 00	127,000 00
	XII.—DEPARTMENT OF COLONIZATION		
45	Colonization Societies and <i>Oeuvre de secours aux colons</i>	20,000 00	
46	Premiums, grants and encouragement to colo- nization in general.....	36,000.00	56,000 00
	Carried forward.....		2,128,150 00

SCHEDULE A—Continued

No	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....		2,128,150 00
	XIII.—CHARGES ON REVENUE		
47	Collection of licenses, duties on successions, taxes on corporations, etc.....	12,200 00	
48	Motor Vehicle Act.....	42,800 00	
49	Insurance Branch: Miscellaneous expenses....	5,000 00	60,000 00
	XIV.—MISCELLANEOUS SERVICES		
50	Miscellaneous generally.....	15,000 00	
51	Patriotic and religious celebrations.....	60,000 00	
			75,000 00
	Total.....		2,263,150 00

SCHEDULE B

Sums granted to His Majesty, by this act, for the financial year ending on the 30th of June, 1939, with indication of the purposes for which they are granted.

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	I.—LEGISLATION		
	<i>Legislative Council</i>		
1	Speakers's salary	1,000 00	
2	Salaries, contingent expenses, etc.....	36,800 00	
	<i>Legislative Assembly</i>		
3	Speaker's salary	1,000 00	
4	Salaries, contingent expenses, etc.....	150,225 00	
	<i>Library of the Legislature</i>		
5	Purchase of books	4,200 00	
6	Salaries, contingent expenses, etc.....	33,230 00	
7	Printing and binding for both Houses of the Legislature.....	100,000 00	
	<i>King's Printer</i>		
8	Printing, binding and distributing the statutes..	30,000 00	356,455 00
	II.—TREASURY DEPARTMENT		
	<i>Treasury Branch</i>		
	Public Debt:—		
9	Interest and other expenditures.....	399,935 99	
	<i>Revenue Branch</i>		
10	Collection of licenses, duties on successions, taxes on corporations, etc.....	250,000 00	
11	Motor Vehicle Act.....	271,000 00	
12	Act respecting gasoline.....	54,800 00	
	<i>Insurance Branch</i>		
13	Miscellaneous expenses.....	11,600 00	987,335 99
	Carried forward.....		1,343,790 99

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....		1,343,790 99
	III.—CIVIL SERVICE		
14	Civil Service Act.....	9,300 00	
15	Departmental administrative expenses.....	244,780 00	
			254,080 00
	IV.—ATTORNEY-GENERAL'S DEPARTMENT		
16	Sheriffs of Quebec and Montreal, Prothonotaries, Clerk of the Circuit Court, Clerks of the Magistrate's Courts, Clerks of the Peace, Clerks of the Crown, Clerk of Appeals, Registrar Bankruptcy Act, etc. Salaries and contingent expenses.....	761,128 99	
17	Clerks of Magistrate's Courts, county of Saguenay.....	700 00	
18	Registry Offices: Salaries and contingent expenses.....	174,739 00	
19	Registers for Registry Offices.....	7,100 00	
20	Administration and maintenance of Court Houses and Gaols.....	1,116,161 54	
21	Criminal Prosecutions.....	145,000 00	
22	Coroners: Fees and disbursements.....	50,000 00	
23	Motor Vehicle Act (control of circulation).....	350,000 00	
24	Judges of the Court of Sessions of the Peace and Police Magistrates: Salaries of secretaries, messengers, etc.....	38,275 00	
25	Inspection of gaols, lunatic asylums, public offices, etc.....	6,000 00	
26	Printing of Judicial Stamps.....	2,000 00	
27	Justice—Miscellaneous.....	50,000 00	
28	Act respecting tourist traffic.....	275,000 00	
29	Security Frauds Prevention Act.....	5,000 00	
30	Office of the Director of Purchases.....	785,336 00	
			3,766,440 53
	Carried forward.....		5,364,311 52

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—		Total	
		\$	cts	\$	cts
	Brought forward.....			5,364,311	52
	V.—DEPARTMENT OF THE PROVINCIAL SECRETARY				
31	Post-Graduate Scholarship Act.....	12,000	00		
32	<i>Maison des étudiants canadiens, Paris</i>	5,000	00		
33	" <i>Monument National</i> ", <i>Montréal</i>	4,000	00		
34	Provincial Museum and Provincial Archives...	15,000	00		
35	McGill University, Montreal.....	25,000	00		
36	<i>Université Laval, Québec</i>	25,000	00		
37	<i>Université de Montréal</i>	25,000	00		
38	University of Bishop's College, Lennoxville....	5,000	00		
39	McGill University, Montreal:— Aid towards the maintenance of a Neurological building.....	20,000	00		
40	Polytechnic School, Montreal.....	150,000	00		
41	Technical or Professional Schools Act.....	450,000	00		
42	Furniture-Making School Act, Montreal.....	29,085	00		
43	Industrial School, Verdun.....	7,500	00		
44	Forest Research Promotion Act: Upkeep and maintenance of schools or chairs intended for instruction in paper-making (Technical School, Trois-Rivière—).....	10,000	00		
45	Education in general.....	134,000	00		
46	Night schools.....	38,000	00		
47	Vocational Courses Act.....	61,000	00		
48	Encouragement to Literature, Fine Arts and Science.....	35,000	00		
49	<i>Association canadienne française pour l'avancement des sciences</i>	5,000	00		
50	Arts and Trades Schools.....	115,000	00		
51	Schools of Fine Arts, Quebec and Montreal....	87,000	00		
52	<i>Conservatoire Lassalle, Montréal</i>	3,000	00		
	Carried forward.....	1,260,585	00	5,364,311	52

SCHEDULE B—Continued

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	1,260,585 00	5,364,311 52
	V.—DEPARTMENT OF THE PROVINCIAL SECRETARY.—Continued		
53	Strathecona Foundation.....	3,000 00	
54	Musée Laurier, Arthabaska.....	1,000 00	
55	Société Provancher d'Histoire Naturelle.....	1,000 00	
56	King's Printer.....	10,000 00	
57	Reformatory and Industrial Schools.....	275,000 00	1,550,585 00
	VI.—DEPARTMENT OF HEALTH		
	Lunatic Asylums		
58	Lunatic Asylums.....	1,121,176 05	
	Health		
59	Quebec Public Health.....	254,500 00	
60	To combat tuberculosis and infantile mortality in the Province.....	100,000 00	
61	Health Units Act.....	460,000 00	
62	Grants to various charitable institutions other than those from Public Charities' Fund.....	25,000 00	
63	Protection of the public against venereal di- seases.....	75,000 00	2,035,676 05
	VII.—DEPARTMENT OF EDUCATION		
64	Primary complementary and primary superior schools (Catholic).....	100,000 00	
65	Superior Protestant schools.....	75,000 00	
66	Normal Schools.....	366,000 00	
67	Schools for the deaf and dumb and the blind....	105,100 00	
68	Public schools (cities and towns).....	100,000 00	
69	Public schools (rural schools).....	1,000,000 00	
70	Municipalities employing male teachers for boys.....	40,000 00	
	Carried forward....	1,786,100 00	8,950,572 57

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	1,786,100 00	8,950,572 57
	VII.—DEPARTMENT OF EDUCATION.— <i>Continued</i>		
71	Inspection of schools.....	310,000 00	
72	Council of Education.....	6,000 00	
73	Journals on education.....	10,000 00	
74	Scholastic Merit Act.....	1,000 00	
75	Primary school certificates.....	4,000 00	
76	Gratifications for success in teaching.....	25,000 00	
77	Schools in poor municipalities (Catholic).....	37,620 00	
78	Domestic economy.....	75,000 00	
79	Dress-cutting and sewing classes.....	12,000 00	
80	Montreal Technical Institute.....	10,000 00	
81	High Schools, Quebec and Montreal.....	2,470 00	
82	Special allowance towards Protestant education.....	8,000 00	
83	Teaching of French by French specialists, in the Protestant academies, in conformity with recommendations of the Protestant Committee of the Council of Education and approved by order-in-council.....	20,000 00	
84	Protestant Committee (supplementary aid)....	2,000 00	
85	Consolidation of Protestant rural schools.....	40,000 00	
86	Summer course for teachers.....	2,500 00	
87	Poor municipalities (Protestant).....	7,380 00	
88	Special classes for retarded children.....	4,500 00	
89	Construction of consolidated schools and for the establishment of the 12th grade.....	20,000 00	
			2,383,570 00
	Carried forward.....		11,334,142 57

SCHEDULE B—Continued

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....		11,334,142 57
	VIII.—DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS		
90	Maintenance of certain public buildings.....	620,000 00	
91	Cleaning of offices, Legislative and Departmental Buildings.....	125,000 00	
92	Water rates on Parliament Buildings, etc.....	32,759 15	
93	Travel expenses.....	50,000 00	
94	Post Office: salaries, contingent expenses, etc...	13,100 00	
95	Normal Schools: repairs and maintenance.....	20,000 00	
96	Government offices, Montreal: maintenance and repairs.....	50,000 00	
97	Court Houses and Gaols: maintenance and repairs.....	123,000 00	
98	Highway-Bridges — Grants.....	425,000 00	
99	Highway-Bridges — Maintenance.....	125,000 00	
100	Highway-Bridges — Miscellaneous.....	50,000 00	
101	Toll-bridges — maintenance and repairs.....	100,000 00	1,733,859 15
	Capital Expenditure:		
102	Court Houses and Gaols.....	41,750 00	
103	Improvements, Spencer Wood.....	4,500 00	
104	Annex to Court House, Joliette.....	16,000 00	
105	Restoration of Court House and Gaol, St-John's (St-John's).....	76,000 00	
106	Purchase of, enlargement and restoration of Court House and Gaol, Ste-Anne des Monts..	18,700 00	
107	Enlargement of Court House and Gaol, Rimouski.....	100,000 00	
108	Court House and Gaol, Matane.....	13,500 00	
	Carried forward.....	270,450 00	13,068,001 72

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	270,450 00	13,068,001 72
	VIII.—DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.— Capital Expenditure.— <i>Continued</i>		
109	Court House, Rivière-du-Loup.....	15,000 00	
110	Parliament Buildings, Annex "A".....	12,000 00	
111	Communication staircase between the Superior and Circuit Courts, Montreal, and for metal furnishings (vault).....	10,000 00	307,450 00
	IX.—DEPARTMENT OF MINES AND FISHERIES		
	<i>Mines</i>		
112	Aid towards prospecting.....	150,000 00	
113	Roads to mines.....	17,000 00	
114	Villages in mining regions.....	15,000 00	
115	General expenditure.....	94,000 00	
116	Encouragement to the exploitation of mines in general.....	40,000 00	
117	Mine Training School.....	66,500 00	
	<i>Game and Fisheries</i>		
118	Game and Fisheries—Quebec Zoological Gar- den.....	275,000 00	
119	Pisciculture.....	85,000 00	
120	National Park.....	35,000 00	
121	Commission on royalty on furs.....	5,000 00	
122	Maritime Fisheries.....	375,000 00	
123	Act respecting the Gaspesian National Park...	12,000 00	1,169,500 00
	Capital Expenditure		
	<i>Mines</i>		
124	Construction of roads to mines.....	300,000 00	
	Carried forward.....	300,000 00	14,544,951 72

SCHEDULE B—Continued

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	300,000 00	14,544,951 72
	IX.—DEPARTMENT OF MINES AND FISHERIES. —Capital Expenditure.—Continued		
	Game and Fisheries		
125	Pisciculture	15,000 00	
126	National Park.....	25,000 00	
127	Maritime Fisheries.....	150,000 00	
128	Act respecting the Gaspesian National Park..	13,000 00	503,000 00
	X.—DEPARTMENT OF LABOUR		
129	Industrial and Commercial Establishments' Act.....	123,000 00	
130	Act respecting the extension of collective labour agreements.....	35,000 00	
131	Quebec Old Age Pensions Act.....	2,514,195 00	2,672,195 00
	XI.—DEPARTMENT OF AGRICULTURE		
132	Encouragement of Agriculture in general.....	200,000 00	
133	Agronomy.....	500,000 00	
134	Domestic Economy.....	114,000 00	
135	Rural Economy.....	322,000 00	
136	Agricultural Education.....	506,000 00	
137	High Culture.....	650,000 00	
138	Horticulture.....	290,500 00	
139	Animal Industry.....	429,720 00	
140	Dairy Industry.....	250,000 00	
141	Veterinary Medicine	130,000 00	
142	Protection of plants.....	60,000 00	
143	Publicity Service.....	21,000 00	3,473,220 00
	Carried forward.....		21,193,366 72

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....		21,193,366 72
	XII.—DEPARTMENT OF ROADS		
144	Repairs and maintenance of roads.....	4,600,000 00	
145	Expenses of administration.....	442,000 00	
146	Machinery, tools, accessories, etc., Service.....	650,000 00	
147	Maintenance of winter roads.....	150,000 00	5,842,000 00
	XIII.—DEPARTMENT OF LANDS AND FORESTS		
148	General expenditure.....	35,000 00	
149	Protection of Forests.....	500,000 00	
150	Extinction of forest fires.....	50,000 00	
151	Hydroplane service.....	20,000 00	
152	Surveys.....	300,000 00	
153	Forestry service.....	450,000 00	
154	Berthier Nursery: maintenance.....	35,000 00	
155	Entomology.....	22,900 00	
156	Registration service (cadastre).....	19,900 00	
157	<i>La Société de Géographie de Québec</i>	250 00	1,433,050 00
	Capital Expenditure;		
158	School of forest rangers: construction and equipment.....		12,800 00
	XIV.—DEPARTMENT OF COLONIZATION		
159	Administration, sale of public lands for colonization purposes and establishment of colonists.....	450,000 00	
160	Premiums for clearing lands, ploughing and seeding.....	800,000 00	
	Carried forward.....	1,250,000 00	28,481,216 72

SCHEDULE B—*Continued*

No.	SERVICE	—	Total
		\$ cts	\$ cts
	Brought forward.....	1,250,000 00	28,481,216 72
	XIV.—DEPARTMENT OF COLONIZATION.— <i>Continued</i>		
161	Colonization Societies and <i>Œuvre de secours aux colons</i>	75,000 00	
162	Immigration and publicity.....	15,500 00	
163	Classification and inventory of colonization lands.....	50,000 00	
164	Agronomy and establishment of British subjects on vacant lands.....	234,000 00	
165	Establishment of farmers' sons.....	467,000 00	
166	Premiums, grants and encouragement to colonization.....	205,600 00	
167	Constructions for <i>fins culturelles</i>	100,000 00	
168	Development of combustible industry.....	50,000 00	
169	Drainage.....	150,000 00	
170	Transportation re: establishment of colonists...	20,000 00	
171	Development of goat-raising.....	1,000 00	
172	Aid to colonization, encouragement of small industry and various expenses imputable to the colonization movement in general.....	45,000 00	
173	Administration expenses in general.....	147,000 00	
174	Return to the land, Rogers-Auger plan (Adm.).	37,000 00	
175	Colonization Land Acquisition Act.....	50,000 00	
			2,897,100 00
	Capital Expenditure:		
176	Bridges and colonization roads.....		4,755,000 00
	Carried forward.....		36,133,316 72

SCHEDULE B—Continued

No.	SERVICE	—		Total	
		\$	cts	\$	cts
	Brought forward.....			36,133,316	72
	XV.—MUNICIPAL AFFAIRS, TRADE AND COMMERCE				
177	Municipal Affairs.....	7,100	00		
178	Commercial information.....	20,000	00		
179	Economic Research.....	11,300	00		
180	Scientific Research.....	29,400	00		
181	Quebec Bureau of Statistics	44,400	00		
182	Aid towards industry.....	20,000	00		
183	Act to encourage the turning to account and development of the natural resources of the Province.....	100,000	00	232,200	00
	XVI.—MISCELLANEOUS SERVICES				
184	Miscellaneous generally.....	50,000	00		
185	Agent of the Province at Ottawa.....	2,000	00		
186	Annuity to Miss Marie Regina Drolet.....	200	00		
187	Antiquarian and Numismatic Society, Mont- real.....	400	00		
188	Ass. des Maréchaux-Ferrants de Québec.....	1,000	00	53,600	00
	Total.....			36,419,116	72

